---- 1 2003

PTO-1390 (Rev. 02-2005)
Approved for use through 3/31/2007. OMB 0651-0021
tent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

U.S. Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

TRANSMITTAL LETTER TO THE UNITED STATES DESIGNATED/ELECTED OFFICE (DO/EO/US) CONCERNING A SUBMISSION LINDER 35 U.S.C. 371

ATTORNEY'S DOCKET NUMBER
DE 030123
U.S. APPLICATION NO. HT keep 37 CFR 1.5)

CON	NCERNING A SUBMISSIO	U.S. APPLICATION NO. 14 kpg sep 37 CFR 1.5)		
INTERNATIONAL APPLICATION NO. PCT/IB2004/001065		INTERNATIONAL FILING DATE April 2, 2004	PRIORITY DATE CLAIMED April 14, 2003	
TITLE OF INVENTION SYSTEM AND METHOD FOR PERFORMING AUTOMATIC DUBBING ON AN AUDIO-VISUAL STREAM				
APPLICANT(S) FOR DO/EO/US				
Jan Alexis Daniel NESVADBA; Dirk Jeroen BREEBAART; Martin Franciscus MCKINNEY				
Applicant herewith submits to the United States Designated/Elected Office (DO/EO/US) the following items and other information:				
	This is a FIRST submission of items concerning a submission under 35 U.S.C. 371.			
	This is a SECOND or SUBSEQUENT submission of items concerning a submission under 35 U.S.C. 371.			
3.	This is an express request to begin national examination procedures (35 U.S.C. 371(f)). The submission must include items (5), (6), (9) and (21) indicated below.			
4.	The US has been elected (Article 31).			
5. ✓	A copy of the International Application as filed (35 U.S.C. 371(c)(2))			
	a. Lis attached hereto (required only if not communicated by the International Bureau).			
	b.			
	c. is not required, as the application was filed in the United States Receiving Office (RO/US).			
6.	An English language translation of the International Application as filed (35 U.S.C. 371(c)(2)).			
	a. is attached hereto.			
7. 🗸		tted under 35 U.S.C. 154(d)(4).		
سنا /,		rnational Application under PCT Article 19 (
		red only if not communicated by the Internal	tional Bureau).	
		by the International Bureau.		
	d. have not been made, nowe	ever, the time limit for making such amendn	nents has NOT expired.	
8. 🔲		e amendments to the claims under PCT Art	ticle 10 (35 II S.C. 371(n)/3))	
9.	An oath or declaration of the inventor(ucie 19 (33 0.3.0. 31 1(b)(3)).	
10.		e annexes of the International Preliminary E	Examination Report under PCT	
Items 11 to 20 below concern document(s) or information included:				
11.	An Information Disclosure Statement L	under 37 CFR 1.97 and 1.98.		
12.	An assignment document for recording	g. A separate cover sheet in compliance wi	ith 37 CFR 3.28 and 3.31 is included.	
13. 🗸	A preliminary amendment.			
14.	An Application Data Sheet under 37 C	FR 1.76.		
15.	A substitute specification.			
16.	A power of attorney and/or change of a	address letter.		
17.	A computer-readable form of the sequ	uence listing in accordance with PCT Rule 1	13 <i>ter.</i> 2 and 37 CFR 1.821- 1.825.	
18. 📙	A second copy of the published Interna	ational Application under 35 U.S.C. 154(d)((4).	
19. 🗀		e translation of the international application		
20 [J]	Other items as information: Express Ma	ail Certificate; Charge Authorization; Reco	eipt Confirmation Postcard	

This collection of information is required by 37 CFR 1.414 and 1.491-1.492. The information is required to obtain or retain a benefit by the public, which is to file (and by the USPTO to process) an application. Confidentiality is governed by 35 U.S.C. 122 and 37 CFR 1.11 and 1.14. This collection is estimated to take 15 minutes to complete, including gathering information, preparing, and submitting the completed form to the USPTO. Time will vary depending upon the individual case. Any comments on the amount of time you require to complete this form and/or suggestions for reducing this burden, should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, U.S. Department of Commerce, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Mail Stop PCT, Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.

Page 1 of 2

JC09 Rec'd PCT/PTO 12 OCT 2005

PTO-1390 (Rev. 02-2005)
Approved for use through 3/31/2007. OMB 0651-0021
U.S. Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number. ATTORNEY'S DOCKET NUMBER U.S. APPLICAS Krown seg 37 CFR 1.5) INTERNATIONAL APPLICATION NO. PCT/IB2004/001065 DE 030123 The following fees have been submitted **CALCULATIONS** PTO USE ONLY 21. 🔽 Basic national fee.....\$300 300.00 If International preliminary examination report prepared by USPTO and all claims satisfy provisions of \$ 200.00 All other situations.....\$200 23 Search fee Search fee (37 CFR 1.445(a)(2)) has been paid on the international application to the USPTO as an International Searching Authority.....\$100 \$ 400.00 All other situations......\$500 \$ 900.00 TOTAL OF 21, 22 and 23 = Additional fee for specification and drawings filed in paper over 100 sheets (excluding sequence listing or computer program listing filed in an electronic medium). The fee is \$250 for each additional 50 sheets of paper or fraction thereof. Total Sheets Extra Sheets RATE Number of each additional 50 or fraction thereof (round up to a whole number) - 100 = x \$250 Surcharge of \$130.00 for furnishing the oath or declaration later than 30 months from the earliest claimed priority date (37 CFR 1.492(h)). CLAIMS NUMBER FILED NUMBER EXTRA RATE \$ Total claims - 20 = x \$50 12 \$ 0.00 Independent claims 2 x \$200 \$ 0.00 MULTIPLE DEPENDENT CLAIM(S) (if applicable) \$360 **TOTAL OF ABOVE CALCULATIONS =** \$ 0.00 Applicant claims small entity status. See 37 CFR 1.27. Fees above are reduced by 1/2. SUBTOTAL = \$ 900.00 Processing fee of \$130.00 for furnishing the English translation later than 30 months from the earliest \$ claimed priority date (37 CFR 1.492(i)). TOTAL NATIONAL FEE = \$ 900.00 Fee for recording the enclosed assignment (37 CFR 1.21(h)). The assignment must be accompanied by an appropriate cover sheet (37 CFR 3.28, 3.31). \$40.00 per property .TOTAL FEES ENCLOSED = \$ 900.00 Amount to be refunded: Amount to be \$ 900.00 charged: A check in the amount of \$ to cover the above fees is enclosed. Please charge my Deposit Account No. 14-1270 in the amount of \$ 900.00 _ to cover the above fees. A duplicate copy of this sheet is enclosed. c. 🗸 The Commissioner is hereby authorized to charge any additional fees which may be required, or credit any overpayment to Deposit Account No. 14-1270 ... A duplicate copy of this sheet is enclosed. Fees are to be charged to a credit card. WARNING: Information on this form may become public. Credit card information should not be included on this form. Provide credit card information and authorization on PTO-2038. NOTE: Where an appropriate time limit under 37 CFR 1.495 has not been met, a petition to revive (37 CFR 1.137(a) or (b)) must be filed and granted to restore the International Application to pending status. SEND ALL CORRESPONDENCE TO: Corporate Patent Counsel Larry Liberchuk Philips Electronics North America Corporation NAME P.O. Box 3001 40,352 Briarcliff Manor, NY 10510 REGISTRATION NUMBER

JC09 Rec'd PCT/PTO 12 OCT 2005

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of

Atty. Docket

NESVADBA et al.

DE 030123

Serial No.

Group Art Unit

Filed: CONCURRENTLY

Ex.

SYSTEM AND METHOD FOR PERFORMING AUTOMATIC DUBBING ON AN AUDIO-VISUAL STREAM

	CERTIFICATE OF EXPRESS MAILING
[X] Express Mail Mailir	ng Label No.
	EV664852886-US
Date of Deposit:	10-12-05
Service "Express Mail	is paper and/or fee is being deposited with the United States Postal Post Office to Addressee" service under 37 C.F.R. 1.10 on the date addressed to the Commissioner for Patents, PO Box, 1450, Alexandria,
Jeanne Rusciano Typed Name	Signature Juscianu

10/552764 用館'd PCT/PTO 12 OCT 2005

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK O

In re Application of

Atty. Docket

NESVADBA et al.

DE 030123

Serial No.

Group Art Unit

Filed: CONCURRENTLY

Ex.

SYSTEM AND METHOD FOR PERFORMING AUTOMATIC DUBBING ON AN AUDIO-VISUAL STREAM

Commissioner for Patents Alexandria, VA 22313-1450

AUTHORIZATION PURSUANT TO 37 CFR §1.136(a)(3) AND TO CHARGE DEPOSIT ACCOUNT

Sir:

The Commissioner is hereby requested and authorized to treat any concurrent or future reply in this application requiring a petition for extension of time for its timely submission, as incorporating a petition for extension of time for the appropriate length of time.

Please charge any additional fees which may now or in the future be required in this application, including extension of time fees, but excluding the issue fee unless explicitly requested to do so, and credit any overpayment, to Deposit Account No. 14-1270.

Respectfully submitted,

Larry Liberchuk, Reg. 40,352

Attorney

(914) 333-9602